

تہذیب کی کایا کلب

ہندو، بودھ، چینی، پارسی، یہودی، عیسائی اور اسلامی تہذیب کا ارتقا

کیرن آر مسٹر انگ

ترجمہ: پروفیسر حیف کوکم



فہرست

18	(انداز 900×1600 قبیل سچ)	محوری تومین	-1
80	(انداز 800×900 قبیل سچ)	رسوم	-2
128	(انداز 700×800 قبیل سچ)	نئی عذات	-3
179	(انداز 600×700 قبیل سچ)	آگی	-4
232	(انداز 530×600 قبیل سچ)	دکھ	-5
280	(انداز 450×530 قبیل سچ)	یگنگت	-6
336	(انداز 450×398 قبیل سچ)	سب کی فکر	-7
398	(انداز 300×400 قبیل سچ)	تمام اشیاء ایک ہیں	-8
456	(انداز 300×220 قبیل سچ)	سلطنت	-9
507		ہمارا مستقبل	-10
551		اصطلاحات	

MashalBooks.com

ابتدائی

شاید ہر دور کے لوگ یہ سوچتے ہیں کہ انسانی تاریخ کسی اہم موڑ سے گزر رہی ہے اور دنیا میں کوئی اہم اور انقلابی تبدیلی رونما ہونے والی ہے۔ تاہم اگر جائزہ لیا جائے تو ہمارے مسائل کچھ زیادہ ہی گمی پھر محسوس ہو رہے ہیں اور ہمارا مستقبل دوسرے زمانوں کی نسبت کچھ زیادہ ہی غیر یقینی دکھائی دیتا ہے۔ اور دکھ کی بات یہ ہے کہ اس گمی پھر تا اور بے یقینی میں کوئی کمی آنے کے بجائے اس میں روز بروز اضافہ ہی ہوتا چلا جا رہا ہے۔ ظلم و استبداد اور جبر و تشدد کا جو رہنمائی حالیہ دور میں نظر آتا ہے، اس کی نظیر شاید پوری انسانی تاریخ میں نہیں ملتی۔ افسوس کی بات یہ ہے کہ ہماری بے مثل اقتصادی اور سائنسی ترقی کے ساتھ ساتھ ہماری ایک دوسرے کو گھاؤ گانے اور ایک دوسرے کو زک پہنچانے کی استعداد میں بھی کوئی کم اضافہ نہیں ہوا ہے۔ لگتا ہے کہ ابھی ہم میں اس ذہن اور سوچ کی کمی ہے کہ جس سے ہم اپنے تنشددانہ رہنمائی کو قابو میں لا سکیں اور اسے مناسب حدود میں رکھ کر ایک دوسرے کو تکلیف اور ایذا رسانیوں سے بچا سکیں۔ ہیر و شیما اور ناگا ساکی کے اندو ہناک واقعات ہماری جدید تہذیب کی قسمی پہلے ہی کھول چکے ہیں اور اس کے عقلی اور سائنسی معروکوں میں پہاٹ بنا ہی اور بر بادی کو ہم پر پہلے ہی عیاں کر چکے ہیں۔ اب لگتا ہے کہ ہم کسی بہت بڑی ماحولیاتی تباہ کاری کے دھانے پر کھڑے ہیں۔ اس کی وجہ یہ ہے کہ ہم اس زمین کے تقدس کو پامال کرنے پر تلے ہوئے ہیں اور اپنے مفاد اور مطلب براری کے لیے محض ایک ذریعہ سمجھتے ہوئے اس کے ہر طرح کے انتھاں کو جائز خیال کرتے ہیں۔ اگر ہم اپنی روحانی دنیا میں کوئی اس پائے کا انقلاب عمل میں نہیں لاتے کہ جس پائے کا انقلاب ہم نے سائنس اور ٹینکنالوجی کے شعبے میں پا کیا ہے تو ہمارے اس خوبصورت کردہ ارض کی بقا کی کوئی صفات دینا مشکل ہو گا۔ میرا خیال ہے کہ ہمارے بچوں کے لیے صرف سائنسی اور منطقی تعلیم ہی کافی نہیں ہے۔ ہم پر پہلے ہی یہ تنی

حقیقت کھل چکی ہے کہ اگر کسی آبادی میں تعلیم کی کوئی ایک بڑی شاندار درس گاہ کام کر رہی ہو تو اسی آبادی میں نازی کیمپوں جیسا کوئی انتہائی کریبہ اور غیر انسانی عقوبات خانہ بھی وجود میں آ سکتا ہے۔ یہ اکتسابی علم کوئی ایسی اکسیر ثابت نہیں ہوسکا کہ جس سے سب دلہ ردور ہو جاتے اور ہمارے سارے معاشرتی اور تہذیبی مسائل حل ہو جاتے۔ بوشیا، رو انڈا، مشرق وسطیٰ میں رونما ہونے والے خوبی واقعات اور نیو یارک کے عالمی تجارتی مرکز پر ڈھانی جانے والی تباہی ہم پر یہ بات آشکارہ کرنے کے لیے کافی ہے کہ اگر ہمارے ذہن سے انسانی جان کے تقدس اور تکریم کا تصور جو ہو جائے تو ہماری یہ زمین کتنے ہولناک مناظر پیش کر سکتی ہے۔

نمہب، جس سے اس نوع کے ثبت تصورات پیدا کرنے کی توقع کی جاسکتی ہے، آج کے دور میں اٹا جبر و تشدید اور ظلم استبداد کو ہوا دیتا محسوس ہوتا ہے۔ اب تو ہر دن دین دنہب کے نام پر پروان چڑھنے والی دہشت گردی، نفرت اور عدم رواداری کی نتیجی مشاہدیں اور مظاہر ہمارے سامنے آ نا شروع ہو گئے ہیں۔ لوگوں کی ایک بڑھتی ہوئی تعداد ادیان و نمہب سے لتعلق ہو چکی ہے اور بھجتی ہے کہ روایتی ندیبی رسوم و مذاہک اس جدید دور سے ہم آہنگ نہیں ہیں۔ لوگ ان ندیبی معاملات میں یقین اور دلچسپی کھو کر رقص و موسیقی، کھیل، فٹیات، آرٹ اور ادب کی طرف راغب ہو رہے ہیں تاکہ ان سے وہ ماوراءِ ارضی تلطیف اور آندھا صل کیا جاسکے کہ جس کی جگہ انسانی روح ہمیشہ سے کرتی چلی آتی ہے۔ ہم سب کا ذہن ہمیشہ ایسے لمحات کی تلاش میں رہتا ہے جب انسان اپنی ذات میں موجود انسانی عنصر کے شعور کو زیادہ شدت سے محسوس کرنے لگتا ہے اور اس کے اندر کا احساس دوسرے عام ادوات کی نسبت زیادہ گہرا ہو جاتا ہے اور وہ لمحاتی طور پر اپنے آپ سے بالا محسوس کرنے لگتا ہے۔

انسان ایک معانی بُو جیوان ہے۔ ہم سب ہر معاملہ حیات میں معانی اور مقصد تلاش کرتے رہتے ہیں اور اگر یہ معاملات معانی سے عاری ہوتے نظر آئیں تو دوسرے حیوانات کے بر عکس، ہم بہت جلد حزن دیاس کا شکار ہو جاتے ہیں۔

موجودہ دور میں انسانی معاشرے میں بننے والے ہمارے بہت سے بھائی بند اپنے ندیبی شعور کے اظہار کے لیے نئی نئی راہوں کے متلاشی نظر آتے ہیں۔ گزشتہ صدی کے ربع آخر سے دنیا کے مختلف حصوں میں روحانی و ندیبی احیاء کی مختلف تحریکیں دیکھنے میں آ رہی ہیں اور وہ ندیبی عسکریت پسندی اور بنیاد پرستی کہ جس کا مشاہدہ آج کے دور میں ہم ہر طرف کر رہے ہیں وہ بھی

در اصل ایک زیادہ خوبصورت اور با بصیرت معاشرے کی منزل کے حصوں کی طرف انسان کی ما بعد جدید جدوجہد کا ہی ایک مظہر ہے۔

مجھے قوی امید ہے کہ ہم آج کے دور کے کرب کا درماں تلاش کرتے وقت تاریخ انسانی کے اس اہم اور ممتاز دور سے فائدہ اٹھائے ہیں جسے جرم دانشور کارل جیسپر زنے محو ری دور کا نام دیا ہے کیونکہ اس عہد کو انسان کی روحاں نشوونما کے اعتبار سے ایک مرکز اور محور کی حیثیت حاصل ہے۔ اگر ہم بشری تہذیب کے ماضی کا جائزہ لیں تو 900 قم سے 200 قم تک کے زمانے کے دوران ہمیں دنیا کے چار مختلف خطوں میں چار ایسی عظیم روایات وجود میں آتی نظر آتی ہیں جن سے انسانی معاشرہ آج تک فیض حاصل کر رہا ہے۔ ان چار روایات سے میری مراد چین کا کفیو شس مت اور تاؤ مت، ہندوستان کا ہندو مت اور بدھ مت، اسرائیل کا دین وحدانیت اور یونان کی عقلی تحریک ہے۔

زیر بحث محو ری دور در اصل گوتم بدھ، سقراط، کفیو شس، یرمیا، مینسی لیں، یوری پیڈ لیں اور اپنی شدی رشیوں کا زمانہ ہے۔ اس بھرپور تخلیقی دور کے ارباب فکر و نظر نے ایک بالکل جدا گانہ طرز کے انسانی تجربے کا باب واکیا۔ ان نابغہ روزگار ہستیوں میں سے بہت سے تو گمنام رہے لیکن بعض نے اتنی شہرت پائی کہ وہ آج تک قائم و دائم ہے۔ ان فلسفیوں اور خرقہ پوشوں کے نام سن کر آج بھی ہمارا سراحترام سے جھک جاتا ہے اور دل جذبہ ممنونیت سے بھر جاتا ہے کیونکہ یہی وہ لوگ تھے جنہوں نے انسان کے لیے صحیح راستے کی نشاندہی کرنے کی سعی کی اور انسانی معاشرے میں تشدد و غاصبیت کے رحمات کے سد باب کے لیے اپنا کردار ادا کیا۔

محوری دور کا شمار ہم ان اہم ادوار میں کر سکتے ہیں جو معلومہ تاریخ انسانی کے اہم ترین عقلی، نفیاً، مذہبی اور فلسفیانہ انقلابات کی بنیاد بنے۔ ہمارے اس جدید دور میں اس محو ری دور کی اگر کوئی نظریہ ہے تو صرف اس اہم مغربی انقلاب کی صورت میں جس نے آج کے دور میں دکھائی دینے والی جدید سائنس اور شینکنالوجی کی سلسلہ جذبی کی۔

محوری دور کے بارے میں پیش کردہ میرے موقف کے جواب میں کوئی شخص یہ سوال اٹھا سکتا ہے کہ اس دور کے یہ مشاہیر کہ جن کا تعلق ایک یکسر مختلف دنیا سے تھا، آج کے زمانے کے مسائل کا توڑ کیسے پیش کر سکتے ہیں یا یہ کہ ہم اس جدید دنیا کے انسان گوتم اور کفیو شس یا ان کی تعلیمات کی طرف کیونکر رجوع کریں۔ بات کسی حد تک ٹھیک بھی ہے۔ ایسے دور افتادہ دور کے

مطالعہ کو محض روحانی آثار قدیمہ کی سیر کے متراوف، ہی قرار دیا جا سکتا ہے جبکہ آج ضرورت اس امر کی ہے کہ کوئی ایسی تئی روایت تشكیل دی جائے کہ جو ہماری اس جدید دنیا اور اس کے عصری تقاضوں کی غماز ہوا اور ان سے تسلی بخش طور پر عہدہ برآ ہو سکے۔

گزشتہ سطور میں ہم نے جو کچھ کہا سنا، وہ اپنی جگہ پر لیکن حقیقت یہ ہے کہ ہماری فکر آج بھی محوری دور کی فہم دریافت سے آگئے نہیں نکل سکی۔ حق یہ ہے کہ ہر روحانی اور سماجی بحث ان میں انسان نے رہنمائی کے لیے ہمیشہ پلٹ کر اسی دور کی طرف دیکھا ہے۔ ممکن ہے کہ مختلف ادوار کے لوگوں نے محوری دریافتوں کی توضیح و تعبیر مختلف انداز سے کی ہو لیکن یہ بات ہم یقین سے کہہ سکتے ہیں کہ آج تک کوئی دور بھی ان سے سبقت لینے میں کامیاب نہیں ہو سکا۔ مثلاً یہودیت، اور عیسائیت جیسی روایات فی الحقيقة اسی محوری دور میں لگائے گئے اشجار کی کوچلیں ہیں۔ جیسا کہ ہم اس کتاب کے اختتامی باب میں دیکھیں گے، ان مذہبی روایات نے درحقیقت محوری دور کی فکر سے ہی اکتساب کیا تاہم ان کے شارحین نے اپنے کمال تدریس سے اسے ایک ایسے محاورے میں تبدیل کر لیا کہ جوان کے اپنے ادوار کے تقاضوں کے عین موافق تھا۔

محوری دور کے صاحبان فکر و انش کی بصیرت اس قدر خالص اور گاڑھی تھی کہ بعد میں آنے والی نسلوں کو اس میں پانی ملا کر اسے ریتیں کرنا پڑا۔ اس عمل کے دران اکثر اوقات یوں بھی ہوا کہ نئے دانشوروں نے بالکل اس طرح کی ایک صورت حال کو جنم دے ڈالا کہ جس طرح کی صورت حال سے محوری مصلحین نجات حاصل کرنے کی فکر میں تھے۔ میرا خیال ہے کہ ہمارے اس جدید دور میں بھی یہی کچھ ہوا ہے۔

محوری دور ہمیں ایک پیغام دیتا ہے اور لامحالہ وہ ہے بھی بہت اہم لیکن اس پیغام سے شاید ان بہت سے افراد کو بہت دھچکا محسوس ہو کہ جو اپنے آپ کو بڑا مذہبی خیال کرتے ہیں۔ مثلاً اکثر یہ خیال کیا جاتا ہے کہ مذہب محض بعض رسومات کو بجا لانے اور بعض فوق الفطري عقیدوں پر ایمان رکھنے کا نام ہے۔ بلکہ ہم جانتے ہیں کہ مذہبی لوگوں کو اہل ایمان کہہ کر پکارا جانا بھی عام ہے۔ اس کا مطلب یہ ہے کہ کسی نہ ہب کے عقائد و مذاک کی محض توثیق ہی اس کے پیروکاروں کا اصل کام ہے۔ لیکن اس کے برکس پیشتر محوری فلسفی اور حکماء کی خاص عقیدے یا مابعد الطبيعیات سے سرے سے کوئی دلچسپی ہی نہیں رکھتے تھے۔ مہاتما بدھ جیسے کسی شخص کے لیے تو کسی کے مذہبی اعتقادات چندال اہمیت کے حامل ہی نہ تھے۔ اس دور کے بعض دانشوروں مذہبی معاملات پر بات کرنے سے

بھی گریاں نظر آتے تھے اور یہ موقوف پیش کرتے تھے کہ ایسے معاملات پر بحث و تجھیس گمراہ کن اور مضر ہے۔ ان میں سے بعض حضرات کی دلیل یہ تھی کہ کسی ایسے کامل یقین، جیسا کہ لوگ مذاہب سے ملنے کی توقع کرتے ہیں، کی جتنو ہی سرے سے غیر عاقلانہ اور غیر حقیقت پسندانہ ہے بلکہ یہ ایک طرح کی بے راہ روی کے مترادف ہے۔

محوری دور میں پہنچنے والی تمام روایات نے انسانی شعور کی حدود کو وسعت دی اور انسانی ذات کے اندر کی روحانی جہت کو دریافت کیا۔ قابل غور بات یہ ہے کہ ان روایات کے مطابق یہ روحانی جہت کوئی فوق العادت معاملہ نہیں ہے بلکہ ان میں سے بیشتر روایات کے علمبردار تو اس مسئلے کو بحث میں لانے کے ہی خلاف رہے ہیں۔ ذرا سوچیے کہ آخران کے اس رویے کی وجہ کیا تھی۔ اس کی وجہ درحقیقت محوری زعم کا یہ نظریہ تھا کہ جس تجربے کو الفاظ کی قید میں نہیں لا جاسکتا بہتر ہے کہ اس پر زبان بند ہی رکھی جائے اور تعظیمانہ خوشی اختیار کی جائے۔

ان اربابِ خرد نظر نے اذیٰ حقیقوتوں کے بارے میں اپنے کسی نظریے کو بھی دوسروں پر مسلط کرنے کی کوشش نہیں کی بلکہ ان کا خیال تو یہ تھا کہ کسی بھی شخص کو مذہب و روحانیت کی تعلیم کسی دوسرے سے لینا ہی نہیں چاہیے۔ ان کے نزدیک ہر شے کی پرکھ پڑچول لازم تھی اور یہ ضروری تھا کہ کسی بھی قسم کے عقیدے یا نظریے کو پہلے تجربیت کی کسوٹی پر رکھ کر دیکھا جائے اور فقط اپنے ذاتی تجربے پر ہی اکتفانہ کیا جائے۔ ہاں، اگر ہماری تہذیبی تاریخ میں کسی حکیم یا دانشور نے کسی نظریے کے ملازم یا اس کے مطلقاً سچ ہونے پر زور دیا ہے تو اسے ہم محوری دور کے آدروشوں کے محض ضعف میں آنے کے آثار پر ہی محول کر سکتے ہیں۔

میں سوچتی ہوں کہ اگر ہمارا تمابدھ یا کنفیوشن سے یہ سوال کیا جاتا کہ صاحب کیا آپ کسی آسمانی ہستی پر یقین رکھتے ہیں تو شاید وہ کچھ چونک سے جاتے اور پھر بڑی شاشنگی سے جواب دیتے کہ بھیا آپ کا یہ سوال کرنا مناسب نہیں ہے۔ اگر کسی نے عاموں یا عز قائل کے سامنے یہ سوال اٹھایا ہوتا کہ کیا آپ موحد ہیں تو یقیناً وہ بھی اسی اچنہ بھے کا اظہار کرتے۔ ان کے لیے موحد ہونا یا وحدانیت کوئی قابل بحث مسئلہ ہی نہ تھا۔ باطل میں بھی وحدانیت کے ضمن میں کم ہی کوئی کڑے احکام ملتے ہیں اور اگر چند ایسے احکام پایہ نات ملتے بھی ہیں تو ہم ان کی کرختگی کو محوری روایات سے محض روگردانی سے ہی تعبیر کر سکتے ہیں۔

محوری روایت میں اس چیز کی چند اس اہمیت نہ تھی کہ آپ کا عقیدہ کیا ہے بلکہ یہ بات اہم تھی

کہ آپ کارویہ یا اخلاق کیسا ہے۔ اس دور میں مذہب سے مراد ایسے اعمال تھے جو انسان کی اندر سے کایا کلپ کر سکیں اور اسے ایک بہتر اور نافع انسان بنائیں۔ محوری دور سے قبل جانوروں کی قربانی اور اس طرح کی دوسری رسمات مذہب میں مرکزی حیثیت رکھتی تھیں۔ لوگ ذات اقدس کا تجربہ مذہبی ناتکوں کے توسط کرتے تھے جو انہیں زندگی کی ایک دوسری ارفن اور اعلیٰ ترجیح سے روشناس کرنے کے لیے پیش کیے جاتے تھے۔ بعینہ اسی طرح کے تجربے سے ہم بعض اوقات آج کے تھیڑ کے بعض عظیم تخلیقی مظاہروں کی وساطت بھی دوچار ہو سکتے ہیں۔

محوری دور میں آ کر ان قدیم رسمتوں اور روایوں میں بہت سی تبدیلیاں ظہور پذیر ہوئیں۔ محوری حکماء بھی مذہبی رسوم و روایات کے کوئی ایسے انکاری نہ تھے لیکن انہوں نے انھیں ایک نئے اخلاقی معانی پہنچائے اور اخلاقیات کو روحانی اور مذہبی زندگی کا مرکز بنادیا۔ ان کے مطابق واحد راستہ جس سے آپ خدا پر یقین یا نزاوان حاصل کر سکتے ہیں وہ دوسرے ذی روحوں سے ہمدردی اور ان پر شفقت و مہربانی کا راستہ ہے۔ اصل میں ان کے لیے مذہب نام ہی صرف رحم دلی اور درد مندی کا تھا۔ آج کے زمانے میں ہم سوچتے ہیں کہ ہمیں اگر مذہبی زندگی اختیار کرنا ہے تو پہلے ہمیں اس بات کا مکمل ثبوت حاصل کر لینا چاہیے کہ کائنات میں خدا یا بھگوان واقعی موجود ہے؟ اسے ہم تو شاید ایک اچھا سائنسی قاعدة کہہ سکتے ہیں کہ پہلے آپ کسی اصول کی صحیح کو ثابت کرتے ہیں اور بعد میں اس کا اطلاق کرتے ہیں لیکن محوری علماء کے نزدیک یہ بات اٹی گنگا بہانے کے متراff تھی۔ ان کے نزدیک سب سے پہلے آپ کو اعلیٰ اخلاقی روپوں کو اپنی ذات و کردار میں جاری و ساری کرنا چاہیے۔ عدل و خیر کے یہ جذبے جب راخ ہو کر آپ کی فطرت ٹائیکی کی شکل اختیار کرتے ہیں تو آپ کو اس ذات بالا سے قرب بھی نصیب ہو جاتا ہے جس کی آپ تلاش کر رہے ہوتے ہیں۔ ان کا خیال تھا کہ یہ قرب کسی مابعد الطبيعیاتی عقیدے یا ایقان سے حاصل نہیں کیا جا سکتا۔

اس سے ان کا مطلب یہ تھا کہ آپ کو اپنے اندر تبدیلی لانے کے لیے پہلے اپنے ذہن و قلب کو تیار کرنا پڑتا ہے۔ وہ اپنے شاگردوں اور مریدوں کو کسی ایسے عارضی تجربے میں سے گزارنے میں ہرگز دلچسپی نہیں رکھتے تھے کہ جس میں سے گزرنے کے بعد مرید اور زیادہ تو انہی کے ساتھ دوبارہ اسی معمول کی منقی اور کمیہ زندگی پر لوٹ آتے۔ ان اہل دانش کا ملک نظر ایک قطعی جداگانہ طرز کے انسان اور انسانی شخصیت کو وجود میں لانا تھا۔ ان سب نے رحم دلی، خدا ترسی اور

دردمندی کے مذہب کی ترویج و تبلیغ کی۔ ان کی جستجو یہ تھی کہ انسان کے اندر کے حص وہوں کے رہجنات کا سد باب کیا جاسکے۔ ان کے لیے کسی دوسرے انسان کو چھری یا بھالے سے قتل کرنا ہی جرم نہ تھا بلکہ ان کی تبلیغ یہ تھی کہ انسان کو کوئی سخت لفظ بولنے یا کوئی مضر اشارہ کرنے سے بھی اجتناب کرنا چاہیے۔ مزید برآں تقریباً سب ہی محوری حکماء کا خیال تھا کہ ہماری خیر و شفقت صرف قرابت داروں اور اپنے آس پاس کے لوگوں تک ہی محدود نہیں رہنا چاہیے بلکہ اس خیر و شفقت کی ضربہ تیز و تفرقی سب عالم کے باسیوں تک پہنچنا چاہیے۔ بعد میں جب اس زمین کے باسیوں کا ظرف نظر مٹنا شروع ہوا، ان کے افق تنگ ہونا شروع ہوئے اور ان کے پیار و محبت نے حدیں قائم کرنا شروع کر دیں تو یہ گویا محوری دور کے خیر باد کہنے کی ایک اور علامت تھی۔ بعد میں آنے والی روایات نے اخلاقیات کے شہری اصولوں کی اپنی جدا گانہ طرز پر توضیح و تعبیر کی اور اس جدا گانہ توضیح و تعبیر کو بنیاد بنا کر مختلف اور امر و نواہی وضع کیے مثلاً دوسروں کے ساتھ کوئی ایسا عمل نہ کرو جو کوئی تم اپنے ساتھ پسند نہیں کرتے، وغیرہ۔ جہاں تک محوری حکماء کا تعلق ہے، دنیا کے تمام ذی روحوں کے مقدس حقوق کی تعظیم ہی ان کا اصل مذہب تھا۔ مذہب ان کے لیے محض کسی خاص عقیدے یا رسوم و رواج کا نام نہیں تھا۔

میرا خیال ہے کہ اگر لوگ محوری روح کو سامنے رکھتے ہوئے دوسرے لوگوں کے ساتھ حقیقی، محبت، شفقت اور فراخ ولی سے پیش آئیں تو ہماری اس خوبصورت دنیا کو تباہی سے بچایا جاسکتا ہے۔ ضرورت اس امر کی ہے کہ انسانی معاشرے میں اس دور کی اقدار و نظریات کو پھر سے زندہ کیا جائے۔ ہم اپنی اس سمتی، جسے ہم کرہ ارض کہتے ہیں، میں مزید تعصبات اور تنگ نظری کے متحمل نہیں ہو سکتے۔ ہمیں اپنے اندر ایسے روئے فروغ دینے کی ضرورت ہے کہ جو ہمیں اپنے سے دور دیسیوں اور خطوں میں بننے والے لوگوں کا بھی احترام و تعظیم اس طرح سکھائیں کہ جس طرح کا احترام و تعظیم ہم اپنایا اپنوں کا کرتے ہیں۔ یہ نہ سوچیے گا کہ محوری دانشوروں نے شفقت و رواداری کے یہ درس کسی دلاؤ ویز مرغزاروں میں ندیا کنارے میٹھ کر وضع کیے تھے بلکہ حقیقت یہ ہے کہ یہ درس بھی ہمارے جیسے انتہائی خالم اور پرتشدد معاشروں کی پیداوار ہیں۔

انسان کی روحانی کایا پلنے میں جس چیز نے سب سے پہلے مہیز کا کام کیا وہ ان محوری فلسفیوں کی اپنے چاروں اور پھیلی ظلم و بربریت کی اصولی مخالفت تھی۔ جب ان دانشوروں نے اس تشدد و بربریت کی جڑیں انسان کی روح کی گہرائیوں میں ٹھوٹنا شروع کیں تو انہیں انسان کے